

Třebíč 24. 2. 1965

Cher Edouard,

Ta lettre m'a fait un grand plaisir. Je connais le nom de la ville Caen des temps de l'invasion pendant la dernière guerre. J'espère que Tu m'écriras plus de cette exposition.

Le titre précis de ma chiffonage est: Cavalier la Poule /Cavalier qui se nomme La Poule/.

La semaine passée je T'envoyais quelques photographies et la traduction du poème "Toi qui es capable", mais cette traduction n'est pas bonne, je veux essayer cela encore une fois.

"Heure X" a été traduit par Pierre Bourgeois.

Je Te prie de m'écrire tes commentaires sur Ton poème l'Excès Je veux bientôt offrir à la publication les traductions des poèmes "Il fait un temps de soufre" et "Toujours Sisyphe" à la rédaction Červený květ /La Fleur rouge/, une petite revue littéraire de Moravie du Nord. Le poème l'Excès je dépose /je garde/ pour une autre occasion. Les numéros de Host do domu je T'enverrai en deux paquets vers le fin du mois février.

J'ai écrit à František, si lui est possible de me prêter La Brèche 7^o, mais sa réponse n'est pas encore venue. Si Václav Zykmond représente l'avant-garde tchèque, c'est la plus grande ironie

Notre demande de passeport pour le voyage en France va bien. J'espère alors que je T'embrasserai à Paris au début du juillet.

Cordialement

